TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN AN PHÚ** TỈNH AN GIANG	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**
Số: **52**/2018/QĐST-DS	*An Phú, ngày 16 tháng 5 năm 2018*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN AN PHÚ-TỈNH AN GIANG

Căn cứ Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ Biên bản hòa giải thành ngày 08 tháng 5 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 40/TLST-DS ngày 06 tháng 3 năm 2018 về vụ án "tranh chấp hợp đồng vay",

XÉT THẤY:

Sự thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội;

Đã hết thời hạn (7) bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ông **Trần Văn Sìn**, sinh năm 1956; Cư trú: Tổ 1, ấp 1, xã Phú Ngọc, huyện Định Quán, tỉnh Đồng Nai.

Bị đơn: Ông **Trần Văn Dể**, sinh năm 1973, bà **Trịnh Thị Lệ**, sinh năm 1974; Cùng cư trú: ấp Hà Bao 1, xã Đa Phước, huyện An Phú, tỉnh An Giang.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Trần Văn Dễ thừa nhận cùng vợ là bà Trịnh Thị Lệ có nợ ông Trần Văn Sìn số tiền là 250.000.000 đồng (Hai trăm năm mươi triệu đồng), hai bên thống nhất ông Sìn không yêu cầu tính lãi suất.

Về phương thức thanh toán sẽ được xem xét ở giai đoạn thi hành án.

Kể từ ngày bản án, quyết định có hiệu lực pháp luật (đối với các trường hợp cơ quan thi hành án có quyền chủ động ra quyết định thi hành án) hoặc kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

3. Về án phí:

Ông Dễ và bà Lệ phải chịu 3.125.000 đồng (Ba triệu, một tram hai mươi lăm nghìn đồng) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ông Trần Văn Sìn phải chịu 3.125.000 đồng (Ba triệu, một tram hai mươi lăm nghìn đồng) án phí dân sự sơ thẩm, chuyển từ biên lai tạm ứng án phí số 0002806 ngày 05/3/2018 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện An Phú, ông Sìn được nhận lại 3.125.000 đồng.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, Điều 7 và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- Tòa án tỉnh AG;
- Các đương sự;
- Viện KSND huyện;
- Thi hành án DS;
- Lưu hồ sơ.

THẨM PHÁN

Nguyễn Phong Phi